BA 016D/FM44i/01.24

Gültig ab Hardware V 2.1 Software V 1.29

# Flowmax® 44i

# Ultraschall-Durchflussmess-/ Dosiergerät

Bedienungsanleitung





Beachten Sie in jedem Fall die nachfolgend aufgeführten Sicherheitshinweise!



#### Bestimmungsgemäße Verwendung

- Das Durchflussmessgerät Flowmax 44i kann nur für die Durchfluss-messung von reinen, einphasigen Flüssigkeiten verwendet werden.
- Das Durchflussmessgerät Flowmax 44i ist nach dem Stand der Technik betriebssicher gebaut und berücksichtigt die einschlägigen Vorschriften nach EN 61010 (entspricht VDE 0411 "Sicherheitsbestimmungen für elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte").
- Für Schäden aus unsachgemäßem oder nicht bestimmungsgemäßem Gebrauch haftet der Hersteller nicht. Umbauten und Veränderungen am Messgerät dürfen nur vorgenommen werden, wenn dies in dieser Bedienungsanleitung ausdrücklich zugelassen ist.

#### Montage-, Inbetriebnahme- und Bedienpersonal

- Montage, elektrische Installation, Inbetriebnahme und Wartung des Messgerätes dürfen nur durch ausgebildetes Fachpersonal erfolgen, welches vom Anlagenbetreiber dazu autorisiert wurde. Das Fachpersonal muss diese Bedienungsanleitung gelesen und verstanden haben und deren Anweisung befolgen.
- Der Installateur hat dafür Sorge zu tragen, dass das Durchflussmessgerät gemäß den elektrischen Anschlussplänen korrekt angeschlossen ist.

# WARNUNG!

#### **Entsorgung**

nach der Richtlinie 2002/96/EG des europäischen Parlaments und des Rates vom 27. Januar 2003 über Elektro- und Elektronik-Altgeräte, sowie dem nationalen Gesetz über das Inverkehrbringen, die Rücknahme und die umweltverträgliche Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten (Elektro- und Elektronikgerätegesetz – ElektroG) vom 16. März 2005, verpflichten wir uns dieses, von uns nach dem 13.8.2005 in Verkehr gebrachte Gerät, nach Beendigung der Nutzungsdauer unentgeltlich zurückzunehmen und es den o.g. Richtlinien entsprechend zu entsorgen. Da es sich bei dem vorliegenden Gerät um ein ausschließlich gewerblich genutztes Gerät handelt (B2B), darf es nicht bei öffentlich-rechtlichen Entsorgungsbetrieben abgegeben werden.

#### **Technischer Fortschritt**

Der Hersteller behält sich vor, technische Daten ohne spezielle Ankündigung dem entwicklungstechnischen Fortschritt anzupassen. Über die Aktualität und eventuelle Erweiterungen dieser Bedienungsanleitung erhalten Sie bei **MIB** Auskunft.



# Inhaltsverzeichnis

Inhaltsverzeichnis	3
Abbildungsverzeichnis	4
1. Planungshinweise	5
1.1 Einsatzbereiche	5
1.2 Messprinzip	5
1.3 Betriebssicherheit	6
2. Montage und Installation	7
2.1 Einbauhinweise	
2.2 Montage des Messgerätes	8
2.3 Elektrischer Anschluss	11
3. Inbetriebnahme	15
3.1 Bedienung	15
3.1.1 Display und Benutzermenü	16
3.2 Messgerätefunktionen und Werkseinstellungen	19
3.2.1 Sprache	19
3.2.2 Dosierung	19
3.2.3 Medien	20
3.2.3.1 Nullabgleich	20
3.2.3.2 1-Pkt-Korrektur	20
3.2.3.3 Schleichmenge	20
3.2.3.4 Grundabgleich	21
3.2.4 Allg. Einstellungen	22
3.2.4.1 Tagesmenge Reset	22
3.2.4.2 Leerrohrverzögerung	22
3.2.4.3 Hysterese Grenzwert	22
3.2.4.4 Untergrenze	23
3.2.4.5 Obergrenze	23
3.2.4.6 Pulswertigkeit	23
3.2.4.7 Betriebsmengenzähler	24
3.2.4.8 Tagesmengenzähler	24
3.2.5 Anzeige	25
3.2.5.1 Einheiten	25
3.2.5.2 Anzeigefilter	25
3.2.5.3 Anzeige drehen	25
3.2.5.4 Alarmblinken	
3.2.6 Analogausgang QA	26
3.2.6.1 Funktion	26
3.2.6.2 Filterstärke	
3.2.6.3 Ausgabewert	
3.2.7 Digitale Ausgänge Q1 und Q2 (Q2 nur mit 8-pol \$	- · ·
3.2.8 Digitaleingang I1 (nur mit 8-pol Stecker verfügba	
3.2.9 Diagnose	32

3.2.9.1 Testfluss	32
3.3 Werkseinstellungen Übersicht	33
3.4 Allgemeine Hinweise	33
4. Messgerätetausch	
5. Technische Daten	
5.1 Abmessungen und Gewicht	35
5.2 Technische Daten	37
6. Zubehör	40
7. Lieferumfang	40
Anhang	
Aimang	41
Abbildungsverzeichnis	
Abbildung 1: Prinzipdarstellung der Ultraschall Durchflussmessung	F
Abbildung 2: Ideale Einbaulage des Flowmax 44i	7
Abbildung 3: Einbausituation Flowmax 44i	
Abbildung 4: mögliche Montagevarianten	
Abbildung 5: Fixieren des Flowmax 44i	
Abbildung 6: Flowmax 44i im Einsatz mit heißen Medien	
Abbildung 7: Pinbelegung: Einbaustecker / Kupplung für 5-Pol	
Abbildung 8: Pinbelegung: Einbaustecker / Kupplung für 8-Pol	13
Abbildung 9: Pinbelegung: Einbaustecker / Kupplung für 8-Pol	
Abbildung 10: Bedienung des Displays	
Abbildung 11: Menüstruktur Flowmax 44i	
Abbildung 12: Funktion der Schleichmengenunterdrückung am Beispiel 0,6 l/min	
Abbildung 13: Funktion Schleichmengenverzögerung	21
Abbildung 14: Funktion Hysterese beim Grenzwert	
Abbildung 15: Der Stromausgang ist aktiv	
Abbildung 16: Kennlinie 0 20mA	
Abbildung 17: Kennlinie 4 20mA	
Abbildung 18: Funktion Filterstärke des Analogausganges	28
Abbildung 19: Sprungantwort des Temperaturfühlers	
Abbildung 20: Anschluss von digitalem Ausgang an Relais	
Abbildung 21: Anschluss von digitalem Ausgang an Zählereingang	31

# 1. Planungshinweise

#### 1.1 Einsatzbereiche

Das Durchflussmessgerät Flowmax 44i eignet sich besonders für die Messung von sehr dynamischen Vorgängen in einer Rohrleitung. Gemessen werden Flüssigkeiten. Es findet seinen Einsatz unter anderem in

- Chemikalienversorgung für Controlling, Logistik, Überwachung
- Kühlkreisläufe, zur Überwachung
- Produktionsmaschinen für Steuerung und Überwachung der Rezepturen
- Ventilansteuerungen für das kontinuierliche Abgeben von Flüssigkeits-Volumina
- DI-Wasserversorgung
- Sehr dynamischen Prozessen mit Dosierzeiten von weniger als 1 Sek.

Seine Leistungsmerkmale werden durch die folgenden Eigenschaften gekennzeichnet:

- keine bewegten Teile und damit kein Verschleiß
- hohe Reproduzierbarkeit
- einfache Reinigung
- Manipulationssicherheit
- kompakte Bauform
- integrierte Leerrohrerkennung
- integrierte Dosierfunktion mit Vorwahl- und Korrekturmenge
- · hohe chemische Beständigkeit

#### 1.2 Messprinzip

Gegen die Strömung zu schwimmen benötigt mehr Kraft als mit der Strömung. Auf dieser einfachen physikalischen Tatsache basiert die Ultraschall-Durchflussmessung nach dem Phasen-Differenzverfahren:

Zwei gegenüber positionierte Sensoren senden und empfangen wechselweise Ultraschallsignale. Bei stehendem Medium empfangen beide Sensoren die ausgesandten Ultraschallsignale in der gleichen Phase, d.h. ohne Phasendifferenz. Bei fließendem Medium ergibt sich eine Phasen-verschiebung. Sie ist in Stromrichtung gemessen verschieden von der gegen die Stromrichtung gemessenen. Diese Phasendifferenz ist direkt proportional zur Fließgeschwindigkeit. Aus der Fließgeschwindigkeit und dem bekannten Durchmesser der Rohrleitung wird das Durchflussvolumen ermittelt.

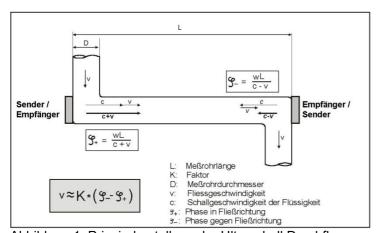


Abbildung 1: Prinzipdarstellung der Ultraschall Durchflussmessung

#### 1.3 Betriebssicherheit

Umfangreiche Selbsttests sorgen für eine größtmögliche Betriebssicherheit. Auftretende Fehler (Prozeß- oder Systemfehler) werden an einem Digitalausgang ausgegeben bzw. über das Display angezeigt.

Die Schutzart beträgt IP 67.

Flowmax 44i erfüllt die allgemeinen EMV-Störfestigkeitsanforderungen nach CE, EN 61000-6-3, EN 61000-4-2, EN 61000-4-3, EN 61000-4-4, EN 61000-4-5, EN 61000-4-6.

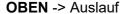
Flowmax 44i erfüllt die Bedingungen hinsichtlich der Schutzkleinspannung (EN 50178, SELV, PELV).

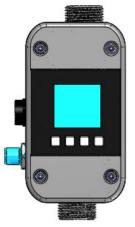
# 2. Montage und Installation

#### 2.1 Einbauhinweise

Auf dem Messkanal des Flowmax 44i befindet sich ein Pfeil, der die Durchflussmessrichtung symbolisiert. Das Messgerät muss so eingebaut werden, dass es in Pfeilrichtung durchflossen wird.

**HINWEIS!** 





**UNTEN** -> Einlauf

Abbildung 2: Ideale Einbaulage des Flowmax 44i

Für eine schnellstmögliche Gaserkennung ist es wichtig, den Leitungsweg zwischen Vorlagebehälter und Flowmax 44i so kurz wie möglich zu halten. Eine fehlerfreie Messung kann nur gewährleistet werden, wenn die Leitung vollständig gefüllt ist und die Flüssigkeit nicht ausgast.

Abweichend davon kann es bei Dosieranwendungen vorteilhaft sein, Flowmax 44i möglichst nahe dem Dosierventil zu platzieren, da Schlauchleitungen ihren Querschnitt je nach Systemdruck ändern. Das kann zu Differenzen bei der Reproduzierbarkeit führen.

Es sollte sichergestellt sein, dass sich keine Gasanteile aus dem Medium lösen. Je nach Flüssigkeit kann durch ausreichend Gegendruck am Auslauf des Flowmax 44i das Ausgasen der Flüssigkeit vermieden werden. Bei der Montage ist geeignetes Dichtmaterial einzusetzen. Der Einsatz von Teflonband oder Ähnlichem ist zu vermeiden.

**HINWEIS!** 

Mitgeführte Feststoffpartikel können zu Messfehlern führen.

Beim Einsatz von Pumpen muss Flowmax 44i in Flussrichtung hinter der Pumpe, auf der Druckseite, eingebaut werden, um sicher zu stellen, dass ein ausreichender Druck vorhanden ist. Dabei ist die maximale Druckstufe des Flowmax 44i zu berücksichtigen.

Für eine korrekte Volumenstrommessung sind für Flowmax 44i gerade und ungestörte Ein- und Auslaufstrecken einzuhalten. Diese betragen abhängig von der Nennweite mindestens:

	DN 10	DN15	DN20	DN25
Einlaufstrecke	10cm	30cm	40cm	40cm
Auslaufstrecke	0cm	5cm	10cm	20cm

Ebenso ist das maximale Anzugsmoment der Überwurfmuttern für die hydraulischen Anschlüsse zu beachten. Wir empfehlen bei Nutzung der mitgelieferten Dichtungen als maximales Anzugsmoment abhängig von der Nennweite:



	DN 10	DN15	DN20	DN25
Anzugmoment	2Nm	3Nm	4Nm	6Nm

#### 2.2 Montage des Messgerätes

Das Messgerät wird mittels der Prozessanschlüsse in die Rohr- bzw. Schlauchleitung eingebaut. Um eine optimale Entgasung zu gewährleisten, empfehlen wir den Flowmax 44i senkrecht in der Leitung zu montieren. Das Gerät sollte nicht hinter einem Auslaufventil montiert werden, da es sonst leer laufen kann. Um Ausgasungen und Blasenbildung des Mediums während der Durchflussmessung zu vermeiden, muss Flowmax 44i stets auf der Druckseite der Systempumpe eingebaut werden.

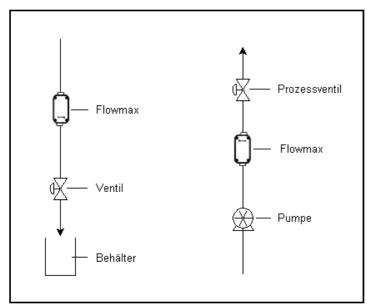


Abbildung 3: Einbausituation Flowmax 44i

Kann das Messgerät nicht senkrecht montiert werden, sollte die Leitung, in der es sich befindet, immer befüllt sein. Eine optimale Messung ist gewährleistet, wenn etwaige Gasblasen sich nicht im Messkanal des Flowmax 44i sammeln können.

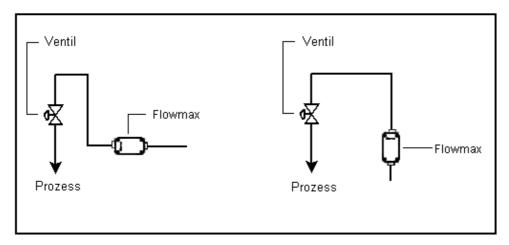


Abbildung 4: mögliche Montagevarianten

Wir empfehlen für Anwendungen im "Clean Design", also wenn die komplette Entleerung der Leitungen gewährleistet sein muss, die senkrechte Montage des Messgerätes. Bei waagerechter Einbaulage können Flüssigkeitsreste aufgrund der Kanalgeometrie im inneren des Messkanals im Gerät verbleiben.

Erschütterungen oder mechanische Belastung können das Messgerät in seiner Messgenauigkeit beeinflussen. Wenn es also aufgrund von Vibrationen oder mechanischer Bewegungen notwendig ist Flowmax 44i zusätzlich zu fixieren, können zwei Befestigungsschellen am Einlauf bzw. Auslauf des Messgerätes angebracht werden.

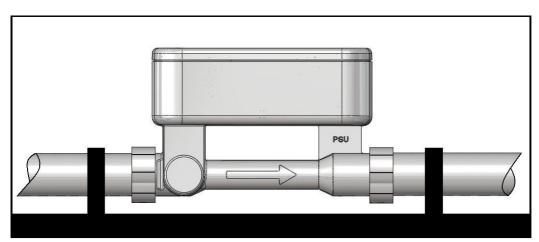


Abbildung 5: Fixieren des Flowmax 44i

#### WICHTIG!

Flowmax 44i muss immer mechanisch spannungsfrei montiert werden! Starke Verspannungen im Rohrsystem können zu Beschädigungen des Gerätes führen. Hierzu ist der axiale Kanalversatz von 5mm bei der Montage zu beachten (siehe Kapitel 5.1 Abmessungen und Gewicht).



#### Anwendung mit heißen Flüssigkeiten:

Bei Anwendungen, in denen Flowmax 44i Temperaturen höher 60°C ausgesetzt und horizontal montiert ist, wird empfohlen, das Messgerät mit dem Elektronikgehäuse nach unten zu montieren. Somit kann die Wärme nach oben abgegeben werden und die Belastung der Geräteelektronik wird reduziert. Im Allgemeinen ist darauf zu achten, dass keine externen Wärmequellen zusätzlich auf das Messgerät einwirken.



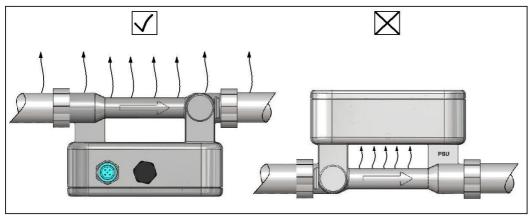


Abbildung 6: Flowmax 44i im Einsatz mit heißen Medien

#### **WARNUNG!**

# Installation mit Metallverschraubungen in Kombination mit hohen Mediums Temperaturen

Zu beachten ist, dass die Metallrohrleitung, bzw. die Metall Überwurfmutter und das Kunststoffgehäuse des Messgerätes ein unterschiedliches Ausdehnungsverhalten besitzen! Die dadurch auf das Messgerät wirkenden Kräfte können dazu führen, dass sich das Kunststoffgehäuse des Flowmax 44i verzieht und der Prozessanschluss abreißt.

Um die mechanisch spannungsfreie Montage des Flowmax 44i zu gewährleisten, ist bauseits durch geeignete Maßnahmen sicherzustellen, dass keine Kräfte auf das Kunststoffgehäuse wirken können, z.B. ein flexibler Metallschlauch oder eine Dehnungskurve.



#### 2.3 Elektrischer Anschluss

Das Messgerät darf nicht unter Betriebsspannung installiert, verdrahtet oder demontiert werden. Während dieser Vorgänge ist die Versorgungsspannung des Flowmax 44i abzuschalten.







Abbildung 7: Pinbelegung: Einbaustecker

Kupplung für 5-Pol

<u>Einbausteckerbelegung 5-polig mit werkseitiger Zuordnung der Ausgänge</u> Die Ein- und Ausgänge können applikationsspezifisch umprogrammiert werden.

5-pol Stecker mit 1-Draht Kommunikation:

Pin	Funktion	Beschreibung		
1	24 VDC	Spannungsversorgung: 18 30 VDC		
2	Puls / Frequenz	Digitaler Ausgang Q1		
	alternativ:	Frei einstellbar im Bereich von 0,1 bis 3000ml/Imp in Schritten von 0,1 ml/Imp, npn- oder pnp-Transistor, max. Last 100mA.		
		Max. Spannung muss kleiner als		
		Versorgungsspannung sein		
	1. Leerrohrmeldung	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei leerem Messrohr.		
	2. Dosierausgang	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V		
	3. Ober- oder Untergrenze	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei		
	(Grenzwertüberwachung)	Über-/Unterschreitung einer einstellbaren Grenze.		
	4. Negativ Fluss	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei		
		negativem Durchfluss.		
3	GND	Versorgungsmasse: 0 V		
4	Kommunikation	Kommunikationsschnittstelle		
5	Analogausgang QA	4 20mA; 0 20mA		
		Zum Beispiel: 0l/min => 4mA		
		36l/min => 20mA (abhängig von o Nennweite)		
		Leerrohr Alarm => 3,5mA		

5-pol Stecker mit RS 485 – Kommunikation und Stromausgang:

Pin	Funktion	Beschreibung	
1	24 VDC	Spannungsversorgung: 18 30 VDC	
2	Kommunikation	RS 485 B	
3	GND	Versorgungsmasse: 0 V	
4	Kommunikation	RS 485 A	
5	Analogausgang QA	4 20mA; 0 20mA	
		Zum Beispiel: 0l/min => 4mA	
		36I/min => 20mA (abhängig von der	
		Nennweite)	
		Leerrohr Alarm => 3,5mA	

5-pol Stecker mit RS 485 - Kommunikation und Digitalausgang Q1:

Pin	Funktion	Beschreibung		
1	24 VDC	Spannungsversorgung: 18 30 VDC		
2	Puls / Frequenz	Digitaler Ausgang Q1		
		Frei einstellbar im Bereich von 0,1 bis 3000ml/Imp in		
	alternativ:	Schritten von 0,1 ml/lmp, npn- oder pnp-Transistor,		
		max. Last 100mA.		
		Max. Spannung muss kleiner als		
		Versorgungsspannung sein		
	Leerrohrmeldung	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei		
		leerem Messrohr.		
	2. Dosierausgang	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V		
	3. Ober- oder Untergrenze	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei		
	(Grenzwertüberwachung)	Über-/Unterschreitung einer einstellbaren Grenze.		
	4. Negativ Fluss	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei		
		negativem Durchfluss.		
3	GND	Versorgungsmasse: 0 V		
4	Kommunikation	RS 485 A		
5	Kommunikation	RS 485 B		

## 8-pol Stecker mit 1-Draht Kommunikation





Abbildung 8: Pinbelegung: Einbaustecker

Kupplung für 8-Pol

# <u>Einbausteckerbelegung 8-polig mit werkseitiger Zuordnung der Ausgänge</u> Die Ein- und Ausgänge können applikationsspezifisch umprogrammiert werden.

Pin	Funktion	Beschreibung
1	24 VDC	Spannungsversorgung: 18 30 VDC
2	Digitaler Ausgang Q1	Digitaler Ausgang Q1
	Funktionen:	Programmierbarer npn- oder pnp-Transistor, max.
		Last 100mA*.
		Max. Spannung muss kleiner als
		Versorgungsspannung sein
	1. Puls / Frequenz	Frei einstellbar im Bereich von 0,1 bis 3000ml/lmp in
		Schritten von 0,1 ml/lmp.
	2. Leerrohrmeldung	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei
		leerem Messrohr.
	3. Dosierausgang	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V
	4. Ober- oder Untergrenze	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei
	(Grenzwertüberwachung)	Über-/Unterschreitung einer einstellbaren Grenze.
	5. Negativ Fluss	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei
	OND	negativem Durchfluss.
3	GND	Versorgungsmasse: 0 V
4	Digitaler Ausgang Q2	Digitaler Ausgang Q2
	Funktionen:	Programmierbarer npn- oder pnp-Transistor, max.
		Last 100mA*.
		Max. Spannung muss kleiner als
	1. Leerrohrmeldung	Versorgungsspannung sein
	1. Leenoninedung	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei leerem Messrohr.
	2. Dosierausgang	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V
	3. Puls / Frequenz	Frei einstellbar im Bereich von 0,1 bis 3000ml/lmp. in
	o. Tulo / Troquenz	Schritten von 0,1ml/lmp.
	4. Ober- oder Untergrenze	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei
	(Grenzwertüberwachung)	Über-/Unterschreitung einer einstellbaren Grenze.
	5. Negativ Fluss	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei
	J J	negativem Durchfluss
5	Analogausgang QA	4 20mA; 0 20mA
		Zum Beispiel: 0l/min => 4mA
		36l/min => 20mA (abhängig von der
		Nennweite)
		Leerrohr Alarm => 3,5mA
6	Kommunikation	Kommunikationsschnittstelle
7	Digitaler Eingang I1	Digitaler Eingang I1
	1. Dosiereingang	Startet den Dosiervorgang bei 24V Flanke.
	2. Offsetabgleich	Startet Offsetabgleich, bei 24V Flanke.
	3. Reset Menge	Reset des Mengenzählers bei 24V Flanke
	4. Schleichmenge	Deaktiviert die Schleichmengenunterdrückung
	-	während 24V anliegen.
8	Schirm	EMV Schirmung

\*es gilt: für Q1 + Q2 ≤ 100mA

M I B 13

#### 8-pol Stecker mit RS 485 Kommunikation





Abbildung 9: Pinbelegung: Einbaustecker

Kupplung für 8-Pol

## <u>Einbausteckerbelegung 8-polig mit werkseitiger Zuordnung der Ausgänge</u> Die Ein- und Ausgänge können applikationsspezifisch umprogrammiert werden.

Pin	Funktion	Beschreibung		
1	24 VDC	Spannungsversorgung: 18 30 VDC		
2	Digitaler Ausgang Q1 Funktionen:	Digitaler Ausgang Q1 Programmierbarer npn- oder pnp-Transistor, max.		
	i diktionen.	Last 100mA.		
		Max. Spannung muss kleiner als		
	1. Puls / Frequenz	Versorgungsspannung sein Frei einstellbar im Bereich von 0,1 bis 3000ml/lmp		
	1. Puis / Frequenz	in Schritten von 0,1 ml/lmp.		
	2. Leerrohrmeldung	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei		
		leerem Messrohr.		
	3. Dosierausgang	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V		
	4. Ober- oder Untergrenze	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei		
	(Grenzwertüberwachung)	Über-/Unterschreitung einer einstellbaren Grenze.		
	5. Negativ Fluss	Programmierbare Ausgabe von 0V oder 24V bei negativem Durchfluss.		
3	GND	Versorgungsmasse: 0 V		
4	Digitaler Eingang I1	Digitaler Eingang I1		
	1. Dosiereingang	Startet den Dosiervorgang bei 24V Flanke.		
	2. Offsetabgleich	Startet Offsetabgleich, bei 24V Flanke.		
	3. Reset Menge	Reset des Mengenzählers bei 24V Flanke		
	4. Schleichmenge	Deaktiviert die Schleichmengenunterdrückung,		
		während 24V anliegen.		
5	Analogausgang QA	4 20mA; 0 20mA		
		Zum Beispiel: 0l/min => 4mA		
		36I/min => 20mA (abhängig von der		
		Nennweite)		
		Leerrohr Alarm => 3,5mA		
6	Kommunikation	RS 485 A		
7	Kommunikation	RS 485 B		
8	Schirm	EMV Schirmung		

#### WICHTIG!

Das Messgerät Flowmax 44i darf nur innerhalb der auf dem Typenschild und in der Bedienungsanleitung/Datenblatt angegebenen Grenzen betrieben werden. Bei unerlaubten Betriebsbedingungen kann es zu Überlastungen, Beschädigungen oder zum Defekt kommen.



#### 3. Inbetriebnahme

**HINWEIS:** Nach Aufstarten der Elektronik ist das Gerät einsatzbereit, jedoch erreicht es den optimalen Betriebszustand nach 30 Minuten. Erst nach dieser Aufwärmphase ist es sinnvoll einen Grund- bzw. Nullpunktabgleich durchzuführen.

HINWEIS!

**HINWEIS:** Sollte Flowmax 44i für ein anderes Medium als Wasser eingesetzt werden, ist im Zuge der Inbetriebnahme unbedingt bei gefülltem Gerät die Funktion "Grundabgleich" über das Gerätedisplay (alternativ über FlowCon 200i) durchzuführen. Während des Abgleichs darf das Medium nicht fließen, da dies zu einer Messabweichung führen kann. Bei einem möglichen vorhandenen Fluss, wird dieser als "Nullpunkt" gespeichert.

HINWEIS!

#### 3.1 Bedienung

Wird Flowmax 44i als Durchflussmessgerät für Wasser oder wasserähnliche Flüssigkeiten eingesetzt, benötigt dieser vor Ort i.d.R. keine Bedienung, da die nachfolgend genannten Parameter eine Werkseinstellung erhalten haben, die eine optimale Funktion gewährleistet. Davon abweichend kann Flowmax 44i auch mit kundenspezifischen Einstellungen ausgeliefert werden.

**HINWEIS:** Bei Bedarf z.B., wenn Viskosität und/oder Schalllaufzeit der Flüssigkeiten stark von Wasser abweichen, kann diese Voreinstellung über das Display alternativ über FlowCon 200i individuell angepasst werden.

HINWEIS!

Die folgenden Parameter können zur Einstellung auf individuelle Verhältnisse verändert werden: Für 5-pol Variante

- Digitaler Ausgang Q1, Funktion und Verhalten
- Analoger Ausgang QA, Funktion und Verhalten
- Bereich, für den 4 ... 20mA bzw. für den 0 ... 20mA gelten sollen
- Pulswertigkeit
- Schleichmengenunterdrückung
- Optimierung der Messkurve mit bis zu 8 Stützwerten (Mediummatrix, erfordert FlowSoft)

Die folgenden Parameter können zur Einstellung auf individuelle Verhältnisse verändert werden: Für 8-pol Variante

- Digitaler Ausgang Q1, Funktion und Verhalten
- Digitaler Ausgang Q2, Funktion und Verhalten
- Analoger Ausgang QA, Funktion und Verhalten
- Bereich, für den 4 ... 20mA bzw. für den 0 ... 20mA gelten sollen
- Pulswertigkeit
- Schleichmengenunterdrückung
- Digitaler Eingang I1, Funktion und Verhalten
- Optimierung der Messkurve mit bis zu 8 Stützwerten (Mediummatrix, erfordert FlowSoft)

#### 3.1.1 Display und Benutzermenü

Flowmax 44i ist erhältlich mit einem Display zur Anzeige von aktuellen Messwerten, sowie zur Einstellung von applikationsspezifischen Parametern. Über die vier Tasten der Folientastatur kann man durch das Menü navigieren und Einstellungen vornehmen.

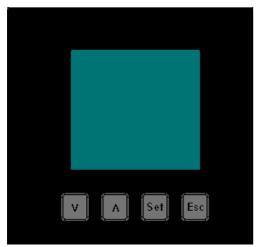


Abbildung 10: Bedienung des Displays

Durch Drücken der Taste "Set", gelangt man in die Hauptmenüebene. Von hier aus lassen sich verschiedene Untermenüebenen auswählen. Die Menünavigation erfolgt über die beiden Pfeiltasten. Um einen Menüpunkt zu bestätigen, ist erneut die Taste "Set" zu drücken.

Für die Eingabe von Grenzwerten wie z.B. unter "Analogausgang QA – Bereich max" erfolgt die Einstellung der gewünschten Zahlen über die Pfeiltasten. Der eingegebene Wert wird übernommen, sobald die Taste "Set" gedrückt wird. Um in den Menüebenen zurückzuschalten, drückt man die Taste "Esc". Sobald ein Parameter über das Displaymenü geändert werden soll, muss ein Passwort eingegeben werden. Dadurch wird sichergestellt, dass nur befugte Mitarbeiter Änderungen an den Geräteparametern vornehmen können. Das Menüpasswort im Auslieferzustand lautet **41414**. Der Benutzer bleibt nach dem letzten Tastendruck für einen Zeitraum von 30 Minuten eingeloggt. 200 Sekunden nach dem letzten Tastendruck springt das Gerät aus dem Menü zurück in den Anzeigemodus, das gilt nicht für die Menüpunkte Diagnose und Dosierung. Hier bleibt das Gerät so lange im Untermenü, bis der Bediener mit der Taste ESC das Untermenü wieder verlässt.

Bedienbeispiele siehe Anhang.

#### **HINWEIS:**

In der Anzeige erscheint immer erst der aktuelle eingestellte aktivierte Parameter des Menüs. Der aktivierte Parameter ist invertiert dargestellt.

#### **HINWEIS:**

Im Menü sind sämtliche möglichen Funktionalitäten des Messgerätes sichtbar.

Die Funktionen Digitalausgang 2 und Digitaleingang sind nur bei der Flowmax Ausführung mit 8-Pol Stecker vorhanden.

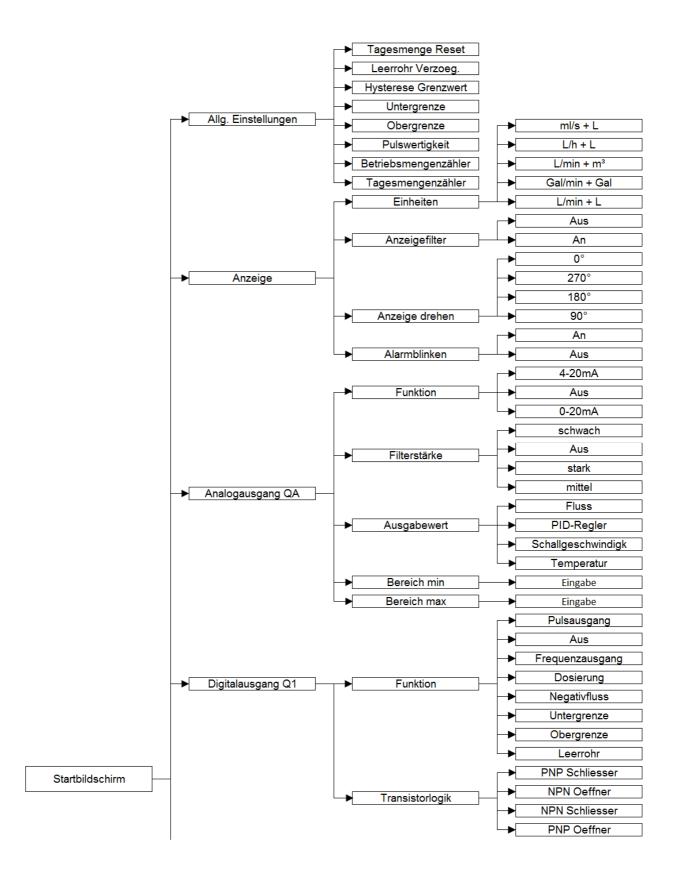
Die unter dem Menüpunkt Analogausgang – Ausgabewert angezeigten Funktionen PID-Regler und Schallgeschwindigkeit sind nur mit Funktionalität versehen, wenn diese bei der Bestellung berücksichtigt wurden (Option).

Flowmax 44i ohne Display verfügt über dieselben Funktionen wie die Displayvariante, jedoch können Parameter nur über die Anzeige- und Programmiereinheit FlowCon 200i geändert werden.

**HINWEIS!** 

**HINWEIS!** 

16 M I B



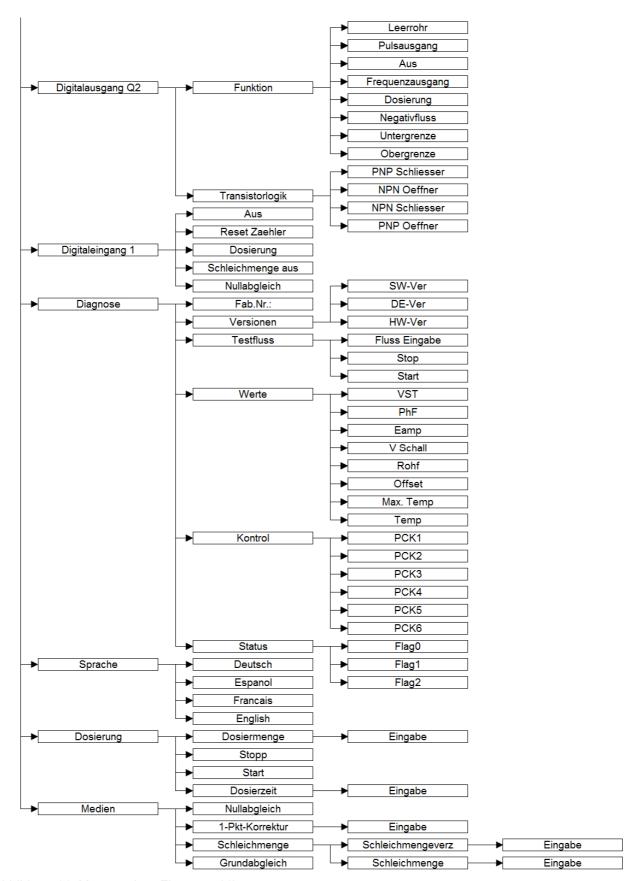


Abbildung 11: Menüstruktur Flowmax 44i

#### 3.2 Messgerätefunktionen und Werkseinstellungen

#### 3.2.1 Sprache

Die Sprache für die Anzeige und Menütexte kann geändert werden. Unter dem zugehörigen Untermenü "Sprachen" kann zwischen Deutsch, Spanisch, Französisch und Englisch ausgewählt werden.

#### 3.2.2 Dosierung

Über das Dosiermenü kann eine manuelle Dosierung konfiguriert werden. Hierzu ist es möglich die gewünschte "Dosiermenge" und eine "Dosierzeit" einzugeben. Die Dosierzeit ist als Sicherheit gegen eine ungewollte Überfüllung gedacht. Nach Ablauf der eingestellten Zeit wird der Ausgang unabhängig der gemessenen Menge geschalten. Die Dosierzeit kann aber auch bei Eingabe des Wertes "Null" deaktiviert werden. "Start" und "Stop" einer Dosierung kann ebenfalls über das Menü ausgeführt werden.

Einstellbereich "Dosiermenge": 0 ... 3500 Liter, in 0,001Liter-Schritten

Werkseinstellung "Dosiermenge": 0 Liter

Einstellbereich "Dosierzeit": 0 ... 30000 Sekunden, in 1 sek-Schritten,

die eine Genauigkeit von +0 -1 Sek

haben.

Werkseinstellung "Dosierzeit": 3 Sekunden

#### Beispiel:

Dosierzeit = 3 Sekunden. Das heißt Flowmax gibt nach 2,1 bis 3,0 sek das Schliesssignal an das Ventil. Die Dosierzeit ist als Sicherheitsfunktion gedacht und sollte unwesentlich länger gewählt werden als die eigentliche Zeit, die zur Dosierung benötigt wird. Damit wird sichergestellt, dass mögliche Fehlfunktionen/Leckagen im Aufbau bzw. in der Anlage frühzeitig erkannt werden. Eine exakte Dosierung rein über die Dosierzeit ist nicht sinnvoll.

#### WICHTIG!

Wenn Dosierzeit=0 ist die Zeitabschaltung deaktiviert.

Um die Dosierung aktivieren zu können, muss ein Digitalausgang auf Dosieren parametriert sein. Die Dosierung kann sowohl über das Menü, als auch über den Digitaleingang gestartet werden.



#### **WARNUNG!**

Kundenseitig ist eine technische Lösung zur Überfüllsicherung und ein NOT-AUS Schalter vorzusehen. Beide Funktionen müssen aus Sicherheitsgründen zur Ventilschließung führen.



M I B 19

#### 3.2.3.1 Nullabgleich

Über den Menüpunkt "Nullabgleich" kann manuell ein Nullflussabgleich durchgeführt werden. Damit der Abgleich korrekt durchgeführt werden kann, muss das Gerät mit Flüssigkeit gefüllt sein und es darf kein Durchfluss vorhanden sein, da dieser Zustand der neue "Nullwert" ist. Bedienbeispiel siehe Anhang.

Geringe Nullpunktänderungen z.B. durch Temperaturschwankungen, werden durch Flowmax 44i automatisch nachgeführt. Es ist ebenfalls möglich, den Nullabgleich über den programmierbaren Digitaleingang durchzuführen.

#### WICHTIG!

Im Gegensatz zum Grundabgleich wird der Nullabgleich nicht im Gerät gespeichert. Bei einem Neustart des Gerätes ist der ursprüngliche, zuletzt gespeicherte Wert aktiv.

# WICHTIG!

#### 3.2.3.2 1-Pkt-Korrektur

Einstellbereich: -50,0 ... 50,0 % in Schritten von 0,1% Werkseinstellung: 0 %

Bedienbeispiel siehe Anhang.

#### 3.2.3.3 Schleichmenge

Die Schleichmengenunterdrückung dient dazu Flüsse, die sich in einem engen Rahmen um Null herum, auch bei geschlossenem Ventil durch Konvektion ergeben können, von der Messung auszuschließen. Die Schleichmengenunterdrückung wird werkseitig auf einen in Relation zum Querschnitt des Messgerätes stehenden, sinnvollen Standardwert eingestellt.

Unterhalb der Werkseinstellung gibt es größere Toleranzen, siehe dazu auch Kap. 5.2 unter Messabweichung!

Die Schleichmengenunterdrückung arbeitet mit einer Hysterese von 0% bis - 25%.

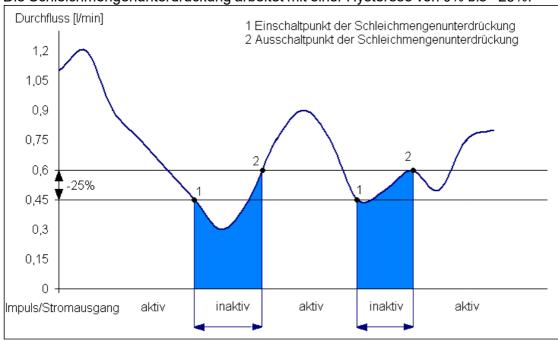


Abbildung 12: Funktion der Schleichmengenunterdrückung am Beispiel 0,6 I/min

Beispiel: Schleichmengenunterdrückung = 0,6 l/min

Unterschreitet der Durchfluss einen Wert von 0,45 l/min, so wird die Schleichmengenunterdrückung aktiv. Bei Überschreiten von 0,6 l/min wird die Durchflussmenge wieder als Puls ausgegeben und auf den Tagesmengenzähler addiert. Ebenso wird wieder ein Wert auf den

Analogausgang ausgegeben.

Einstellbereich: 0,0 ... 19,2 l/min, in Schritten von 0,0006 l/min

Werkseinstellung: DN10: 0,3 l/min

> DN15: 0,9 I/min DN20: 3,5 l/min DN25 5.0 I/min

#### Schleichmengenverzögerung

Die Aktivierung der Schleichmenge kann zeitlich verzögert werden. Der Wert ist

per Menü einstellbar.

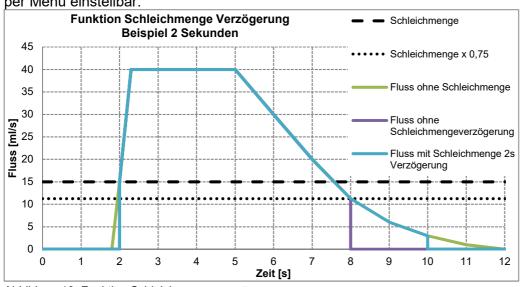


Abbildung 13: Funktion Schleichmengenverzögerung

Einstellbereich: 0 ... 99,0 s in Schritten von 0,1 s

Werkseinstellung 0.5s

#### 3.2.3.4 Grundabgleich

Die Funktion "Grundabgleich" ermöglicht eine optimale Anpassung auf die mediumspezifischen Eigenschaften. Durch Ausführen dieser Funktion, durchläuft Flowmax 44i eine interne Parametrierung und speichert relevante Parameter selbstständig an. Dieser Vorgang kann bis ca. 1 Minute dauern.

#### WICHTIG!

Damit der Abgleich korrekt durchgeführt werden kann, muss das Gerät mit Flüssigkeit gefüllt sein und es darf kein Durchfluss vorhanden sein.

Wenn ein Fehler während des Abgleichs festgestellt wird, z.B. weil das Gerät nicht gefüllt ist, erscheint "Fehler" auf dem Display. Wenn der Abgleich erfolgreich durchlaufen wurde, wird die Meldung "Durchgeführt" angezeigt.

HINWEIS!



**WICHTIG!** 

#### 3.2.4 Allg. Einstellungen

#### 3.2.4.1 Tagesmenge Reset

Über diese Funktion kann die gezählte Tagesmenge des Flowmax 44i zurückgesetzt werden. Bedienbeispiel Mengenreset siehe Anhang.

#### WICHTIG!

Versehentlich gelöschte Zählerstände können nicht wiederhergestellt werden. Nach dem Reset beginnt die Zählung wieder bei dem Wert 0.

#### 3.2.4.2 Leerrohrverzögerung

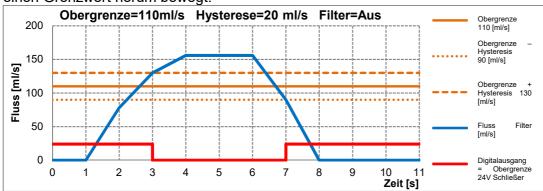
Kleine Luftblasen oder Partikel, die mit der Flüssigkeit gefördert werden, stören die Schallübertragung im Messkanal.

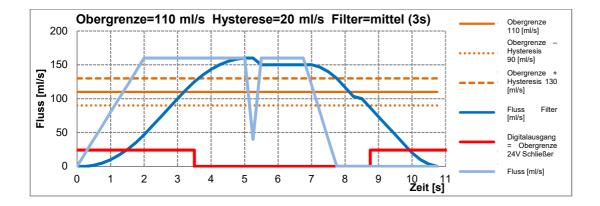
Während der eingestellten Zeit, jedoch für max. 3 Sek, wird der letzte ungestörte Durchflusswert ausgegeben. danach verhält sich das Messgerät als ob kein Durchfluss wäre und erst nach der eingestellten Verzögerungszeit geht das Messgerät in Alarmzustand.

Einstellbereich: 0,0 ... 3000,0 s Werkseinstellung: 0,5 s für alle DN

#### 3.2.4.3 Hysterese Grenzwert

Die Grenzwerte können mit einer Hysterese versehen werden. Damit soll ein häufiges Schalten der Ausgänge verhindert werden, wenn sich der Fluss um einen Grenzwert herum bewegt.







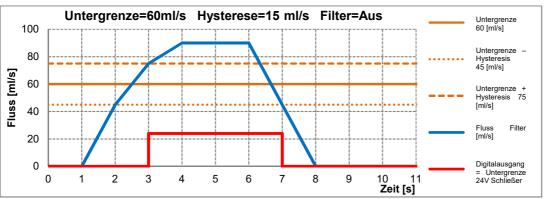


Abbildung 14: Funktion Hysterese beim Grenzwert

Einstellbereich: 0 bis 8000 ml/s in Schritten von 0,01 ml/s.

Werkseinstellung: 0 für alle DN

#### 3.2.4.4 Untergrenze

Hier wird der untere Grenzwert für den Digitalausgang eingestellt. Einstellbereich: 0 ... 20000 ml/s in Schritten von 0,01 ml/s.

Werkseinstellung: 0 für alle DN

#### 3.2.4.5 Obergrenze

Hier wird der obere Grenzwert für den Digitalausgang eingestellt. Einstellbereich: 0 bis 20000 ml/s in Schritten von 0,01 ml/s.

Werkseinstellung: max. Fluss vom Messgerät

DN10 = 350 ml/s DN15 = 600 ml/s DN20 = 1000 ml/s DN25 = 4000 ml/s

# 3.2.4.6 Pulswertigkeit

Hier wird vorgegeben, für welche Durchflussmenge ein Ausgangsimpuls ausgegeben wird.

Die Einstellung ist so zu wählen, dass sowohl die max. Ausgangsfrequenz des Flowmax 44i (10kHz) als auch die max. Eingangsfrequenz der Steuerung nicht überschritten werden. Das Puls-/Pausenverhältnis ist 1:1. Die Pulslänge ist begrenzt auf 1s.

Beispiel: 2,0 ml/lmp.

Bedeutet: alle 2,0 ml wird ein Puls ausgegeben.

Einstellbereich: 0,1...3000,0 ml/lmp, in Schritten von 0,1 ml/lmp

Werkseinstellung: 1,0 ml/lmp.

Fluss	Pulswertigkeit	Frequenz	Periode	Dauer des	Pulses
ml/s	ml/s ml/Imp		S	S	ms
1	1	1	1	0,5	500
100	1	100	0,01	0,005	5
1000	0,1	10000	0,0001	0,00005	0,05
100	10	10	0,1	0,05	50
0,5	10	0,05	20	1	1000

Im letzten Fall wird alle 20 Sekunden ein Puls von 1 Sekunde Dauer ausgegeben.

#### 3.2.4.7 Betriebsmengenzähler

Der Betriebsmengenzähler kann im Menü angezeigt werden. Die Einheit ist auf m³ fixiert. Dieser Zähler ist Unidirektional und kann deswegen vom Tagesmengenzähler abweichen.

**HINWEIS!** 

Der Betriebsmengenzähler kann nicht auf Null gesetzt werden!

#### 3.2.4.8 Tagesmengenzähler

Der Tagesmengenzähler ist derjenige, der standardmäßig in der Anzeige erscheint. Die Einheit entspricht der jeweils eingestellten. Das Verhalten des Tagesmengenzählers

a) bei Tagesmenge in [I]

von [l]	bis [l]	Auflösung Anzeige [l]
0,000	14000	0,001
14000	28000	0,002
28000	56000	0,004
56000	112000	0,008
112000	225000	0,016
225000	445000	0,032
445000	1000000	0,064

Nachdem der Tagesmengenzähler 1.000.000 Liter erreicht hat, fängt er wieder bei Null an hoch zu zählen. Der Betriebsmengenzähler läuft aber ohne Reset weiter.

b) bei Tagesmenge in [m³]

von [m³]	bis [m³]	Auflösung Anzeige [m³]	Rundungsfehler -0,05%
0,000	14000	0,001	
14000	28000	0,002	
28000	56000	0,004	
56000	112000	0,008	
112000	225000	0,016	
225000	461204	0,032	

Nachdem der Tagesmengenzähler 461.204 m³ erreicht hat, fängt er wieder bei Null an hoch zu zählen. Der Betriebsmengenzähler läuft aber ohne Reset weiter.

c) bei Tagesmenge in [US-Gal]

von [Gal]	bis [Gal]	Auflösung Anzeige [Gal]	Rundungsfehler +0,12%
0,000	14000	0,001	
14000	28000	0,002	
28000	58000	0,004	
58000	112000	0,008	
112000	225000	0,016	
225000	460000	0,032	
445000	1000000	0,064	

Nachdem der Tagesmengenzähler 1.000.000 Gal erreicht hat, fängt er wieder bei Null an hoch zu zählen. Der Betriebsmengenzähler läuft aber ohne Reset weiter.

#### 3.2.5 Anzeige

#### 3.2.5.1 Einheiten

Flowmax 44i kann aktuelle Messwerte und gezählte Volumina in verschiedenen Einheiten anzeigen.

Einstellbereich: ml/s + I, I/h + I, I/min + m³, Gal/min +Gal, I/min + I

Werkseinstellung: ml/s + I

Beispiel: ml/s + I

Hier wird der Durchfluss in der Einheit "ml/s" (Milliliter pro Sekunde) und die Tagesmenge in "l" (Liter) angezeigt.

Die Gal sind US Gal mit 1 Gal = 3,785 l.

#### 3.2.5.2 Anzeigefilter

Der angezeigte Fluss kann zusätzlich gefiltert werden. Dieser Filter ist ein Mittelwert über die letzten 16s. Er kann per Menü ein- und ausgeschaltet werden.

Einstellbereich: Aus, An Werkseinstellung: Aus

#### 3.2.5.3 Anzeige drehen

Die Anzeige kann in 90°-Schritten gedreht werden.

Einstellbereich: 0°, 270°, 180°, 90°

Werkseinstellung: 0°

#### 3.2.5.4 Alarmblinken

Die Anzeige blinkt im Fehlerfall, das kann auch ausgeschaltet werden Beim Aktivieren des Alarmblinkens blinkt die Hintergrundbeleuchtung erst nach 150s. Die Zeit wird bei aktiver Leerrohrverzögerung um die eingestellte Leerrohrverzögerungszeit verlängert.

Einstellbereich: An, Aus Werkseinstellung: An

Das Alarmblinken kann mit betätigen der Taste ESC für 150 Sekunden unterdrückt werden.

#### 3.2.6 Analogausgang QA

#### **3.2.6.1 Funktion**

Der Analogausgang steht als aktiver Stromausgang 0 ... 20mA oder 4 ... 20mA zur Verfügung. Er kann über das Displaymenü oder FlowCon 200i konfiguriert werden.

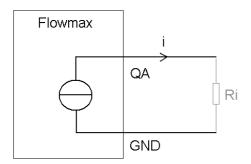


Abbildung 15: Der Stromausgang ist aktiv

Einstellbereich: 0 ... 20mA, 4 ... 20mA, aus

Werkseinstellung: 4 ... 20mA

Der Stromausgang gibt Ströme zwischen 0 und 22,6mA als Maß für den aktuellen Fluss bzw. den Zustand des Messrohrs aus.

Dabei bedeuten am Beispiel 4 ... 20mA:

≥ 20 mA signalisiert, den Bereich max. des zu betrachtenden Messbereichs

➤ 4 mA signalisiert, den Bereich min. des zu betrachtenden Messbereichs

➤ 3,5 mA signalisiert, leeres Messrohr

Bereich max. und Bereich min. können frei parametriert werden. Der Wert Bereich max. muss größer sein als der Wert des Bereich min., damit die Werte gespeichert werden. Standardmäßig entspricht der Bereich min. 0mA bzw. 4 mA und der jeweilige Endwert des Messbereiches ist auf 20 mA gesetzt.

#### WICHTIG!

Wenn der Stromausgang verwendet wird, sollte der maximale Widerstand Ri nicht größer als 5000hm sein, da sonst nicht sichergestellt ist, dass das Messgerät den Maximalwert liefern kann.

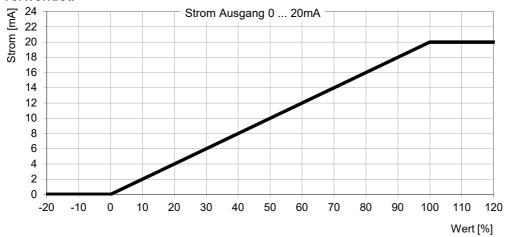


WICHTIG!

## Kennlinien Analogausgang

#### • 0 ... 20mA

Für die Darstellung wurde "Bereich min" als 0% und "Bereich max" als 100% verwendet.

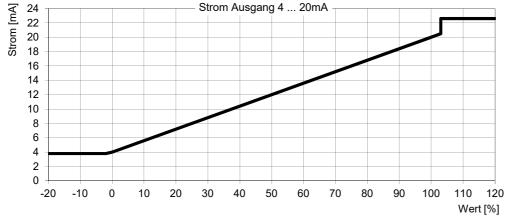


Wert	Strom [mA]
kleiner 0%	0
0% (Bereich min)	0
zwischen 0% und 100%	Linear interpolation von 0 20 mA
100% (Bereich max)	20
grösser 100%	20

Abbildung 16: Kennlinie 0 ... 20mA

#### • 4 ... 20mA

Für die Darstellung wurde "Bereich min" als 0% und "Bereich max" als 100% verwendet.



Wert	Strom [mA]
Leeres Messrohr	3,5
kleiner -1,2%	3,8
zwischen -1,2% und 0%	Linear interpolation von 3,8 4mA
0% (Bereich min)	4
zwischen 0% und 100%	Linear interpolation von 4 20mA
100% (Bereich max)	20
zwischen 100% und 103%	Linear interpolation von 20 20,5mA
grösser 103%	22,6

Abbildung 17: Kennlinie 4 ... 20mA

#### 3.2.6.2 Filterstärke

Die Funktion "Filterstärke" bestimmt die Mittelwertbildung des Analogausgangs.

Einstellbereich: Schwach, Mittel, Stark, Aus

Werkseinstellung: Schwach

Bei schwacher Mittelwertbildung, reagiert das ausgegebene Analogsignal schneller. Bei starker Mittelwertbildung ist die Reaktion des Analogwertes träge.

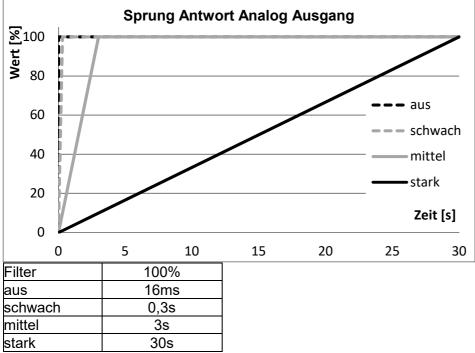


Abbildung 18: Funktion Filterstärke des Analogausganges

#### 3.2.6.3 Ausgabewert

Im Menü sind alle Ausgabewerte sichtbar. Die optionalen Funktionen sind jedoch nur verfügbar, wenn sie bestellt werden. Falls eine nicht bestellte Funktion gewählt wird, wird der Ausgang auf "Fluss" eingestellt.

Einstellbereich: Fluss, PID-Regler, Schallgeschwindigkeit, Temperatur

Werkseinstellung: Fluss

## Flussmessung für den Analogausgang

Über den Analogausgang wird der gemessene Durchfluss ausgegeben.

#### PID-Regler für den Analogausgang (Option)

Auf dem Stromausgang ist es möglich eine Flussregelung zu realisieren. Für die Einstellung der Parameter (Sollfluss, Proportionalfaktor, Integralfaktor und Differentialfaktor) ist FlowSoft notwendig.

Wenn diese Funktion über das Menü (siehe Pkt. 3.1.1 Abb. 11. Menüstruktur Flowmax 44i unter Analogausgang QA – Ausgabewert) gewählt wird und die Funktion PID-Regler nicht bestellt wurde, wird der Ausgang auf "Fluss" eingestellt.

#### Schallgeschwindigkeit Messung für den Analogausgang (Option)

Wenn diese Funktion über das Menü (siehe Pkt. 3.1.1 Abb. 11: Menüstruktur Flowmax 44i unter Analogausgang QA – Ausgabewert) gewählt wird und die Funktion Schallgeschwindigkeit Messung nicht bestellt wurde, wird der Ausgang auf "Fluss" eingestellt.

#### Temperaturmessung für den Analogausgang

Über den Analogausgang wird die gemessene Temperatur ausgegeben.

Der Temperaturfühler ist nicht mediumsberührt. Er dient dazu die Ausdehnung des Messkanals zu berechnen. Der Fühler wird von der Umgebungstemperatur beeinflusst. Der Temperaturwert reagiert träge, da er die Kunststoff -Temperatur innerhalb der Sensortasche misst.

#### **Sprungantwortzeit**

Antwort des Temperaturfühlers nach einem Temperatursprung. (Filter auf "Aus")

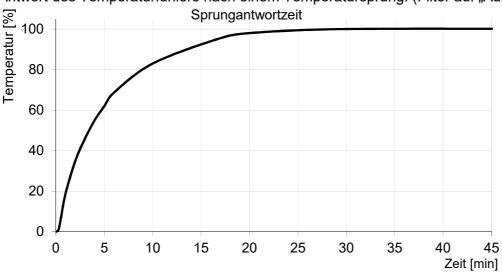


Abbildung 19: Sprungantwort des Temperaturfühlers

#### <u>Umgebungstemperatureinfluss</u>

Beispiel von Einflüssen der Raumtemperatur auf den gemessenen Wert.

Medium Temp.	Χ	0,7	+	Umgebung Temp.	Χ	0,3 =	gemessene Temp.
°C				°C			°C
40	Χ	0,7	+	20	Х	0,3 =	34
40	Χ	0,7	+	30	Х	0,3 =	37
40	Χ	0,7	+	40	Х	0,3 =	40
60	Y	0.7	+	20	Y	03 =	48

# **Bereich min**

Hier wird der Wert eingestellt, bei dem 0 bzw. 4 mA ausgegeben werden sollen.

Einstellbereich: 0,00 bis 20000,00 ml/s in Schritten von 0,01ml/s

Werkseinstellung: 0 ml/s

#### **Bereich max**

Hier wird der Wert eingestellt, bei dem 20 mA ausgegeben werden sollen.

Einstellbereich: 0,01 bis 20000,00 ml/s in Schritten von 0,01ml/s Werkseinstellung: max Durchflusswert (abhängig von der Nennweite)

DN 10: 350 ml/s DN 15: 600 ml/s DN 20: 1000 ml/s DN 25: 4000 ml/s

#### **HINWEIS!**

Der Wert "Bereich min" kann nicht größer oder gleich dem "Bereich max" eingestellt werden.

**HINWEIS!** 

M I B 29

#### 3.2.7 Digitale Ausgänge Q1 und Q2 (Q2 nur mit 8-pol Stecker verfügbar)

Die digitalen Ausgänge Q1 und Q2 können als Pulsausgang, zur Signalisierung der Leerrohrmeldung, zur Ansteuerung eines Dosierventils oder zur Grenzwertüberwachung benutzt werden.

Bei Auswahl "Pulsausgang", an einem der beiden Digitalen Ausgänge, kann die Einstellung "Frequenzausgang" am anderen Digitalen Ausgang nicht ausgewählt werden und umgekehrt.

Alle Ausgänge werden bei Unterschreitung der Versorgungsspannung von 16V hochohmig. Die digitalen Ausgänge werden bei Kurzschluss oder Überlastungsfall nach ca. 100 µs für 2 s hochohmig gestellt. Danach wird erneut versucht den Ausgang zu betätigen.

Einstellungen: Aus, Pulsausgang, Frequenzausgang, Leerrohr,

Dosierausgang,

Untergrenze, Obergrenze, Negativ Fluss

Werkseinstellung Q1: Pulsausgang Werkseinstellung Q2: Leerrohr

Es kann je nach Anwendung die NPN- oder PNP-Logik ausgewählt werden.

Einstellbereich: PNP / NPN, Öffner / Schliesser

Werkseinstellung Q1: PNP Schliesser Werkseinstellung Q2: PNP Schliesser

Ausgang Leerrohr

	Leeres Messrohr	Befülltes Messrohr
NPN Öffner	Hochohmig	0V
NPN Schliesser	0V	Hochohmig
PNP Öffner	Hochohmig	24V
PNP Schliesser	24V	Hochohmig

Pulsausgang / Freguenzausgang

	Leeres Messrohr	Stehendes Medium	Fließendes Medium
NPN Öffner	0V	0V	Hochohmig
NPN Schliesser	0V	0V	Hochohmig
PNP Öffner	Hochohmig	Hochohmig	24V Impulse
PNP Schliesser	Hochohmig	Hochohmig	24V Impulse

Ausgang als Obergrenze

	Unterhalb Untergrenze	Zwischen Unter/Obergrenze	über Obergrenze
NPN Öffner	Hochohmig	Hochohmig	0V
NPN Schliesser	0V	0V	Hochohmig
PNP Öffner	Hochohmig	Hochohmig	24V
PNP Schliesser	24V	24V	Hochohmig

Ausgang als Untergrenze

	Unterhalb Untergrenze	Zwischen Unter/Obergrenze	über Obergrenze
NPN Öffner	0V	Hochohmig	Hochohmig
NPN Schliesser	Hochohmig	0V	0V
PNP Öffner	24V	Hochohmig	Hochohmig
PNP Schliesser	Hochohmig	24V	24V

Dosierausgang

	Aufstarten des Gerätes	Bei Dosieren	Vor/nach die Dosierung
NPN Öffner	Hochohmig	Hochohmig	0V
NPN Schliesser	Hochohmig	0V	Hochohmig
PNP Öffner	Hochohmig	Hochohmig	24V
PNP Schliesser	Hochohmig	24V	Hochohmig

#### WICHTIG!

Bei Dosierungen sollte der Ausgang nicht als Öffner konfiguriert werden! Nach einem Neustart und bis zum Ende einer Dosierung würde das Ventil dauerhaft offen bleiben.



#### **WICHTIG!**

Bei induktiver Last, z.B. Relais, muss eine zusätzliche Freilaufdiode antiparallel zur Last installiert werden.



Beispiel 1: Flowmax 44i über NPN, externes Relais

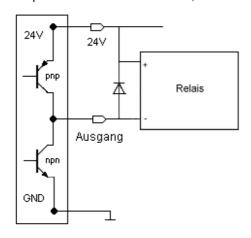


Abbildung 20: Anschluss von digitalem Ausgang an Relais

Beispiel 2: Flowmax 44i über PNP, externer Zähler z.B. SPS

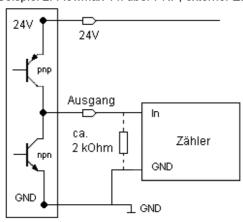


Abbildung 21: Anschluss von digitalem Ausgang an Zählereingang

Bei hochohmigem Zählereingang und hoher Zählfrequenz kann es notwendig sein, einen Widerstand einzubauen, um saubere Flanken zu haben.

#### 3.2.8 Digitaleingang I1 (nur mit 8-pol Stecker verfügbar)

Flowmax 44i besitzt einen digitalen Eingang, welchem die Funktionen zugeordnet werden können. Beispielsweise ist zum Starten eines Dosiervorgangs die Leitung gegen 24V zu legen. Die Dosierparameter können entweder über das Gerätedisplay bzw. FlowCon 200i im Gerät hinterlegt werden.

Einstellbereich: Aus, Dosieren, Nullabgleich, Reset Zähler,

Schleichmenge Aus

Werkseinstellung: Aus

Der Digitaleingang ist entprellt, so dass ein Neustart während eines laufenden Dosiervorgangs nicht möglich ist.

Unterschiedliche Konfigurationen des Einganges

	Nullabgleich	Schleichmenge aus	Dosierung	Reset Zähler	aus
0V	-	-	-	-	-
24V	Positive Flanke: 0->24V Abgleich	Zustand: Deaktivierung der Schleichmenge	Positive Flanke: 0->24V Dosierungstart	Positive Flanke: 0->24V Zählerstand wird zurückgesetzt	-

nur bei stehendem Medium ausführen

Die Eingangs-Funktion "Nullabgleich" darf nur bei stehendem Medium durchgeführt werden. Wird ein Nullabgleich bei aktivem Fluss durchgeführt, kann es zu Fehlmessungen kommen, bis der Abgleich korrekt durchgeführt wurde.

#### 3.2.9 Diagnose

Unter dem Menüpunkt "Diagnose" können aktuelle Geräteparameter wie z.B. Softwareversionen etc. eingesehen werden. Diese Informationen werden im Servicefall benötigt.

#### **HINWEIS!**

Bitte vor der Kontaktaufnahme zu MIB, die Werte bei "Fab.Nr.", "Versionen", "Werte" notieren.

**HINWEIS!** 

#### 3.2.9.1 Testfluss

Zur Inbetriebnahme der Prozessanlage kann ein Testfluss eingestellt werden. In dem Fall verhält sich das Messgerät so, als wenn der Testfluss wirklich fließt, auch wenn das Messgerät leer ist. Um die Simulation zu beginnen muss "Start" gewählt werden "Stop" beendet die Simulation.

Bei einem Neustart des Messgerätes, wird der Testfluss gestoppt und der Wert gelöscht.

Einstellbereich: 0,0 ... 3200 ml/s in Schritten von 0,1 ml/s

# 3.3 Werkseinstellungen Übersicht

Funktion	Werkseinstellung
Pulswertigkeit	1 ml/Impuls
Digitaler Ausgang Q1	Pulsausgang als PNP (24V) -Schließer
Digitaler Ausgang Q2 *	Leerrohrmeldung als PNP (24V) -Schließer
Digitaler Eingang I1 *	Ohne Funktion
Stromausgang QA	Flussausgabe als 4 20mA Signal
	20mA -> 21 I/min bei DN10
	36 I/min bei DN15
	60 I/min bei DN20
	240 I/min bei DN25
Schleichmenge	0,3 l/min bei DN10
	0,9 I/min bei DN15
	3,5 I/min bei DN20
	5,0 I/min bei DN25

### 3.4 Allgemeine Hinweise

Vor dem ersten Einschalten des Messgerätes sollten Sie nochmals folgende Kontrollen durchführen:

- Überprüfen der elektrischen Anschlüsse und Kabelbelegungen
- Überprüfen der Einbaulage des Messgerätes. Stimmt die Pfeilrichtung auf dem Gehäuse/Typenschild mit der tatsächlichen Durchflussrichtung in der Rohrleitung überein?



• Ist der entsprechende Gegendruck vorhanden

Sind diese Kontrollen durchgeführt und die entsprechenden Bedingungen erfüllt, schalten Sie die Hilfsenergie ein. Das Messgerät erreicht den optimalen Betriebszustand nach 30 Minuten. Siehe 3.Inbetriebnahme.

Flowmax 44i ist betriebsbereit.



# 4. Messgerätetausch

- Schalten Sie die Hilfsenergie ab, bevor Sie die elektrischen Anschlüsse lösen.
- Beachten Sie bei der Demontage die Sicherheitshinweise aus dem Kapitel 2.3 Elektrischer Anschluss
- WARNUNG!

- Beachten Sie, dass nach Austausch eines Messgerätes
  - a) u.U. die Einstellungen des vorherigen Messgerätes übernommen werden sollte.
  - b) bei Verwendung der Dosierfunktion eine Sollwertmenge eingestellt werden muss.

Ist eine Veränderung der Geräteeinstellungen erforderlich, so wird u.U. eine Anzeige- und Programmiereinheit FlowCon 200i (s. Kap. 6. Zubehör) benötigt.

#### Reparaturen, Gefahrenstoffe

Folgende Maßnahmen müssen ergriffen werden, bevor Sie das Durchflussmessgerät Flowmax 44i zur Reparatur einsenden:

 Entfernen Sie alle anhaftenden Mediumsreste. Das Messrohr ist vollständig auszuspülen. Beachten Sie dabei besonders den Bereich der Prozessanschlüsse, in denen Messstoffreste haften können. Dies ist besonders wichtig, wenn der Messstoff gesundheitsgefährdend ist.



Nicht oder ungenügend gereinigte Messgeräte werden ohne Prüfung zur Reinigung an den Einsender zurück geschickt!

 Legen Sie dem Messgerät in jedem Fall eine Notiz mit einer möglichst genauen Fehlerbeschreibung, der Anwendung in der das Messgerät genutzt wurde, sowie der chemisch-physikalischen Eigenschaften des Messstoffes bei (z. B. in Form einer Dekontaminationsbescheinigung).

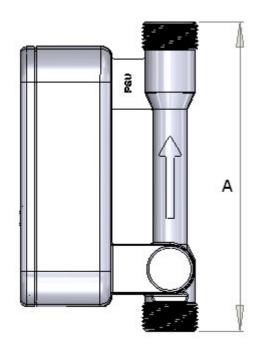


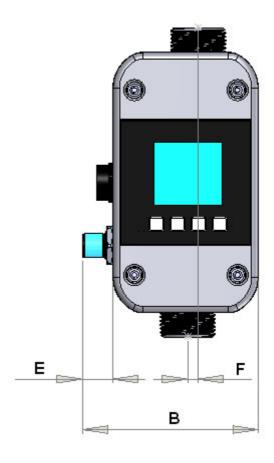
Kosten, die aufgrund mangelhafter Reinigung des Messgerätes für eine eventuelle Entsorgung oder Personenschäden (Verätzungen usw.) entstehen, werden dem Einsender des Messgerätes in Rechnung gestellt.

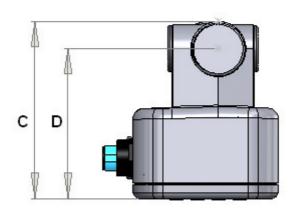
Für eine schnelle und störungsfreie Abwicklung Ihres Reparaturauftrags ist es wichtig, uns einen Ansprechpartner mit Telefon- und Fax-Nr sowie E-Mail-Adresse zu benennen, der eventuelle technische Fragen unseres Servicepersonals beantworten kann.

# 5. Technische Daten

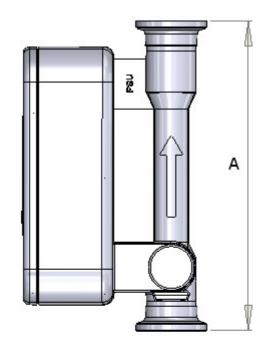
# 5.1 Abmessungen und Gewicht

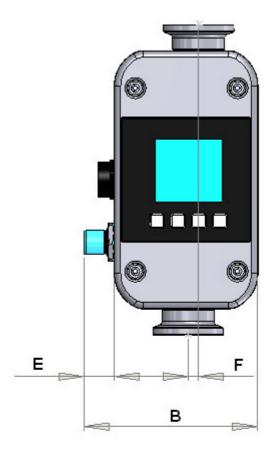


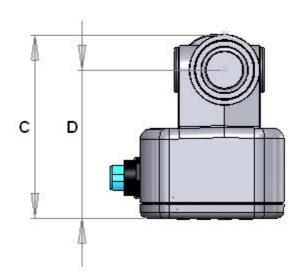




Nennweite	Anschluss	Länge A [mm]		Höhe C [mm]	Achshöhe D [mm]	Stecker E [mm]	Kanalversatz F [mm]	Gewicht [g]
DN10	½ G,NPT	147,0	84,0	83,0	70,5	15,0	5,0	332
DN15	¾ G,NPT	147,0	84,0	84,5	71,1	15,0	5,0	344
DN20	1 G,NPT	160,0	84,0	94,2	77,6	15,0	5,0	414
DN25	1 1/4 G,NPT	168,0	84,0	98,5	77,6	15,0	5,0	454







Nennweite	Anschluss	Länge A [mm]	Breite B [mm]	Höhe C [mm]	Achshöhe D [mm]	Stecker E [mm]	Kanalversatz F [mm]	Gewicht [g]
DN10	11864- Clamp	149,0	84,0	83,0	70,5	15,0	5,0	339
DN15	11864- Clamp	149,0	84,0	84,5	71,1	15,0	5,0	347
DN20	11864- Clamp	162,0	84,0	94,2	77,6	15,0	5,0	429
DN25	11864- Clamp	170,0	84,0	98,5	77,6	15,0	5,0	469

#### 5.2 Technische Daten

#### Gehäuse

Nennweiten DN10, DN15, DN20, DN25

Anschluss G-Gewinde, NPT-Gewinde, DIN11864-3 BKS-

Clamp Form A

Messstofftemperatur 0 ... +80°C (Optional bis 90°C, respektive bis 140°C)

Schutzart IP 67

Druckstufe PN16 für DN10 / DN15

PN10 für DN20 / DN25

Werkstoff alle mediumberührten Teile aus PPSU

(Polyphenylsulfon)

Elektronik-Gehäuse: PPSU (Polyphenylsulfon)

#### **Elektronik**

Hilfsenergie 18 ... 30 VDC

Leistungsaufnahme bei 24 VDC 3,6 W

Anschluss Stecker 5-polig, optional Stecker 8-polig

Umgebungstemperatur 0 ... +60°C

Lager/Transporttemperatur 0 ... +70°C

Stromausgang QA 0/4 ... 20 mA,

Anfangs- und Endwert einstellbar,

Masse mit Versorgungsmasse verbunden Fehlersignal nach NAMUR NE43 bei 4 ... 20 mA

Digitalausgang Q1/2 Transistorschaltung NPN- und PNP-Logik max.

100 mA Ausgangsspannung nach DIN 19240:

≤5 V entspricht LOW ≥12 V entspricht HIGH Kurzschlussfest

Frequenz 0 ... 10 kHz

Datenschnittstelle Kommunikationsschnittstelle

Messabweichung ± 2% v.M. ± 0,15% v.E. (v.M. = vom Momentanwert;

v.E. = vom Endwert),

optional ± 1% v.M. ± 0,15% v.E.

Referenzbedingungen (VDE/VDI 2642)

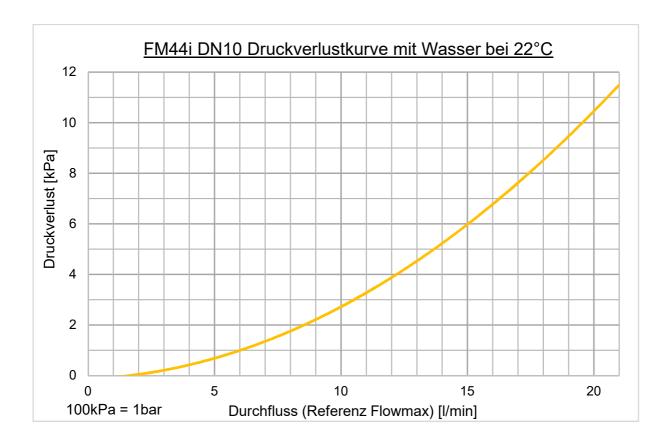
Messbereich DN10: 0,3 ... 21 l/min

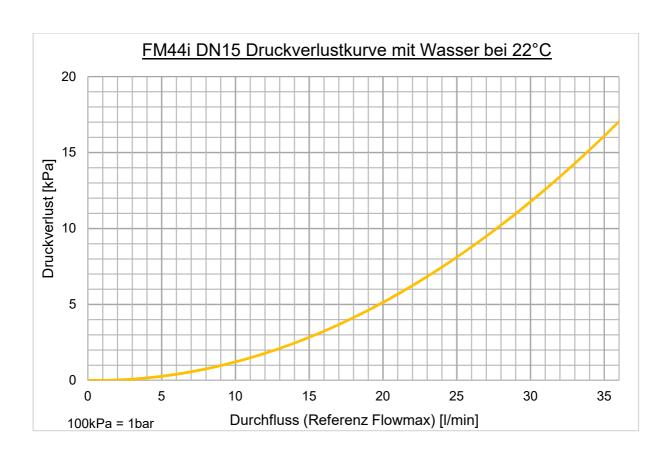
DN15: 0,9 ... 36 l/min DN20: 3,5 ... 60 l/min DN25: 5,0 ... 240 l/min

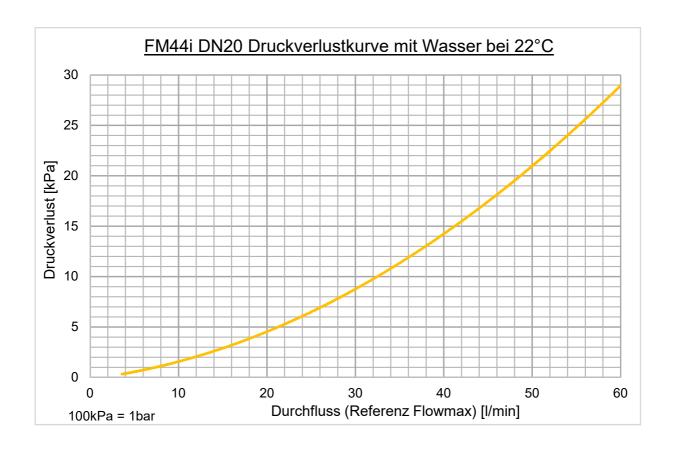
Reproduzierbarkeit: 0,5%

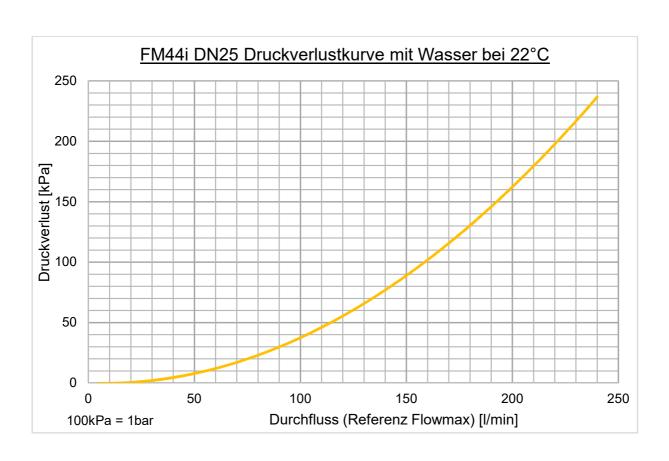
Das Messsystem Flowmax 44i erfüllt die allgemeinen EMV-Störfestigkeitsanforderungen nach CE, EN 61000-6-3, EN 61000-4-2, EN 61000-4-3, EN 61000-4-4, EN 61000-4-5, EN 61000-4-6. Es ist konform mit den Anforderungen der EG-Richtlinien und trägt das CE-Zeichen.

#### **Druckverlust**









## Mögliche Fehlertexte Flowmax 44i

Fehlertext	Beschreibung	Verhalten
Leerrohr	Meldung erscheint, wenn Leerrohr erkannt, keine Durchflussmessung möglich.	Display blinkt + Fehlertext
	Meldung erscheint, wenn Betriebsspannung unter 16V, Ausgänge werden deaktiviert.	Display blinkt + Fehlertext
Kurzschluss	Meldung erscheint, bei Überlast der Digitalausgänge (>100mA), Ausgänge werden deaktiviert.	nur Fehlertext
Untergrenze	Bei Unterschreitung einer eingestellten Flussgrenze und wenn Grenzwerte als Ausgang konfiguriert. Gleichzeit wird der konfigurierte Ausgang geschalten.	nur Fehlertext
Obergrenze	Bei Überschreitung einer eingestellten Flussgrenze und wenn Grenzwerte als Ausgang konfiguriert. Gleichzeit wird der konfigurierte Ausgang geschalten.	nur Fehlertext
V-Schall	Die ermittelte Schallgeschwindigkeit liegt nicht innerhalb des Fensters. Kann bei Medien mit Schallgeschwindigkeiten außerhalb des Messfensters oder bei sehr kleinen Luftblasen auftreten.	Nur Fehlertext
	Meldung erscheint, wenn der Messbereich überschritten ist. Das kann auch beim Aufstarten oder bei Luftblasen auftreten. Die Meldung bleibt 30 Sek sichtbar, auch, wenn der Fluss wieder im zulässigen Bereich ist. Die Messung funktioniert dann jedoch weiterhin.	-

# 6. Zubehör

#### Flowmax Kupplung

Zur Spannungsversorgung und Anbinden an externe Steuersysteme über M12x1 Kupplung.

Bestellnummer 507321 (Kupplung 5-polig) Bestellnummer 507084 (Kupplung 8-polig)

#### FlowCon 200i

Externe Anzeige- und Programmiereinheit für den Einsatz in Kombination mit Flowmax Ultraschallmessgeräten. FlowCon 200i kann als getrennte Anzeige für Flowmax fest installiert werden.

Bestellnummer 908873 (FlowCon 200i für 5-pol Flowmax) Bestellnummer 908891 (FlowCon 200i für 8-pol Flowmax)

# 7. Lieferumfang

- Flowmax 44i
- 2x EPDM Dichtung (nur für Zoll- Gewinde)

# **Anhang**

Bedienbeispiele:

## **Passworteingabe**

Taste	Anzeigebild
Set	Passwort
4 x ∧	40000
Set	X0000
$\land$	X1000
Set	XX000
4 x ∧	XX400
Set	XXX00
$\land$	XXX10
Set	XXXX0
4 x ∧	XXXX4
Set	

## **Mengenreset**

Set	Dosierung
-----	-----------

Medien

Allg. Einstellungen

Anzeige

Analogausgang QA

Set Allg. Einstellungen Tagesmenge Reset

Allg. Einstellungen Tagesmenge Reset Set

Start?

Allg. Einstellungen Tagesmenge Reset Set

Durchgeführt

#### Nullpunktabgleich

Damit der Abgleich korrekt durchgeführt werden kann, muss das Gerät mit Flüssigkeit gefüllt sein und es darf kein Durchfluss vorhanden sein.

Set Dosierung

Medien

Allg. Einstellungen

Anzeige

Analogausgang QA

Dosierung Medien

Allg. Einstellungen

Anzeige

Set Medien

Nullabgleich

Set Medien

Nullabgleich

Start?

Set Medien

Nullabgleich

Start?

Durchgeführt

#### 1-Punkt-Korrektur

Mit der 1-Punkt-Korrektur wird das Messgerät auf einen Arbeitspunkt abgeglichen.

Dazu wird eine für die Anwendung typische Volumenmenge in einen Behälter gefüllt und mit einer Waage das Gewicht bestimmt. Achtung: dabei das Gewicht des Behälters subtrahieren.

Mit Einbeziehung der Dichte des Mediums erhält man das Volumen (Volumen = Masse/Dichte). Dieses wird mit der Anzeige des Messgerätes verglichen.

Zeigt das Messgerät z.B. 2% mehr an als mit der Waage ermittelt, muss bei der 1-Punkt –Korrektur ein Wert von -02,0% eingegeben werden.

Set Dosierung

Medien

Allg. Einstellungen

Anzeige

Analogausgang QA

Λ Sprache

Dosierung

Medien

Allg. Einstellungen

Anzeige

Set Medien

Nullabgleich

V Medien

1-Pkt-Korrektur

Set Medien

1-Pkt-Korrektur

-00.0%

Vorzeichen einstellen Wert einstellen





Um die Korrektur wieder in den Auslieferzustand zu versetzen, ist eine Korrektur von 00.0% einzugeben.

#### Anzeige drehen um 90°

Set Dosierung Medien

Allg. Einstellungen

Anzeige

Analogausgang QA

V Medien

Allg. Einstellungen

Anzeige

Analogausgang QA Digitalausgang Q1

Set Anzeige Einheiten

2 x V Anzeige

Anzeige drehen

Set Anzeige

Anzeige drehen

 $0^{\circ}$ 

3 x V Anzeige

Anzeige drehen

90°

Set Anzeige

Anzeige drehen

90°

Durchgeführt

Um die Anzeige wieder in den Auslieferzustand zu versetzen, ist bei Anzeige drehen  $0^{\circ}$  zu wählen.

MIB GmbH Messtechnik und Industrieberatung Bahnhofstr. 35 D-79206 Breisach Tel. 0049 / (0)7667 / 20 777 90

Fax 0049 / (0)7667 / 20 777 99 E-Mail: info@mib-gmbh.com Internet: http://www.flowmax.de

